

مغازه خودکشی

اثر ژان تولی'

ترجمه: آزاده گتبی



سروشانه	: توله، زان، ۱۹۵۳، م. ۲۰۲۲-۱۹۵۳.
عنوان و نام پدیدآور	Teulé, Jean, 1953-2022
مشخصات نشر	: مغازه خودکشی زان تولی؛ ترجمه آزاده کتبی.
مشخصات ظاهری	: تهران : آلام، ۱۴۰۳.
شابک	: ۱۶۰ - ۰۵۱۴/۵۰۱۴-۰۵۱۶۰-۳۳-۵
وضعیت فهرست نویسی	: قیپا
یادداشت	: کتاب حاضر از متن انگلیسی با عنوان "The suicide shop : a novel" به فارسی برگردان شده است.
یادداشت	: کتاب حاضر در سال های مختلف توسط مترجمان و ناشران مختلف ترجمه و منتشر شده است.
موضع	: داستان های فرانسه -- قرن ۲۰ : French fiction -- 20th century
شناسه افزوده	: کتبی، آزاده، ۱۳۶۸ - ، مترجم PQ۲۶۶۵
رده بندی کنگره	: ۸۴۳/۹۱۴
رده بندی دیوبی	: ۹۶۰.۹۸۵۲
শماره کتابشناسی ملی	: اطلاعات رکورد کتابشناسی : قیپا

نام کتاب : مغازه خودکشی
 نویسنده : زان تولی
 مترجم : آزاده کتبی
 نوبت چاپ : اول، ۱۴۰۳
 تیراز : ۱۰۰۰
 شابک : ۹۷۸-۶۲۲-۵۶۶۰-۳۳-۵

قیمت : ۱۸۰,۰۰۰ تومان

نشر آلام
 ۷۷۵۱۰۴۴۲ - ۰۹۱۹۳۵۷۵۰۲۷ - ۰۹۱۹۴۲۶۸۹۰۳
www.alaghalam.ir

مقدمه

مغازه خودکشی کتابی است با مضمون نالمیدی و امید... تاریکی و روشنایی... مرك و زندگی ...

مغازه خودکشی یکی از نمونه‌های درخشنان فانتزی سیاه است. ژان تویی که علاوه بر نویسنده‌ی، در حوزه‌ی فیلمنامه نویسی و تصویر نیز دستی دارد در این کتاب ما را به جهانی سراسر تاریک و سورئال می‌برد.

اینجا در مغازه خودکشی، در شهری که در آن مذهب و ایمان همچون نامش بدست فراموشی سپرده شده است، میل به زندگی در میان مردم به چشم نمی‌خورد.

اینجا در زمانی از آینده‌ی دور در مکانی که آن را به خوبی نمی‌شناسیم. جهان رنگ غربیی به خود گرفته است ...

دیگر هیچ نشانی از چهار فصل نیست ... دیگر گل و گیاهی در همسایه‌ی مردم دیده نمی‌شود ... دیگر همه‌ی آنچه که وجود دارد خاک است و غبار است و تاریکی ...

در میان مردمی که مدت‌هاست خنبدین را فراموش کرده‌اند و حتی برای کریز ام تصویر خود، در خانه آینه‌ای ندارند خاندان تواج برای خود رسالتی قائل کردیده است: تسهیل خودکشی!

آنها در مغازه‌ای که حتی نور آفتاب به داخلش راهی نمی‌برد، هر آنچه که برای خودکشی موفق به عقل آدمی خطور می‌کند را دارند... و چه کسب و کار مر رونقی!

این تاریکی تا آنجایی تداوم می‌یابد که فرزند آخر خانواده با به جهان هستی می‌کذارد. با تولد آن، ورق برمی‌گردد! او آرام آرام و آهسته آهسته، در دل‌ها رسوخ می‌کند! او به روزنه‌ای در دل تاریکی می‌ماند، به چشمه‌ای در دل کویر، به شکوفه‌ای در دل خزان...

پایان‌بندی کتاب اما همانند موضوع بکر و بدیعش، دور از انتظار است... اینجا دیگر با کلیشه‌های مرسوم رمان‌های مشابه مواجه نیستیم. این پایانی است که ضربه‌ی نهایی را به مخاطب میزنند و تا مدت‌ها فکر او را به خود مشغول می‌سازد.

ایا هر کز از این اژدهای خونخوار نامیدی، راه گریزی وجود دارد؟

آزاده گتبی